

NÉHÁNY ÉSZREVÉTEL A KORÁNNAL **KAPCSOLATBAN**

(SIMON RÓBERTNEK A HELIKON ÁLTAL 1987-BEN KIADOTT FORDÍTÁSÁT
HASZNÁLTAM.)

Nem tudományos, vagy tudományoskodó munkát akartam írni, és nem is bibliai elkötelezettségű kritikát. Mindössze az olvasás során megítélésem szerint ellentmondásosnak, logikátlanak talált szövegrészeket észrevételezem.

Mielőtt a szúrák/ajtok konkrét vizsgálatára térnék, az egész műről nyert általános benyomást fogalmazom meg.

Bizonyos sztereotípiák az egész művet átszövik, és gyakorlatilag néhány gondolat, fordulat ismétlődik nagyon sokszor. Valójában két alapgondolatban megfogalmazható az egész könyv. Akik Allahot és küldöttét feltétel nélkül elfogadják, azok paradicsomi körülmények között esznek, isznak, pihennek, szexelnek majd örökké. Akik pedig Allahra és a prófétára nem hallgatnak, a Pokol válogatott kínjait szenvedik a végtelenségig. Ezek a vezérmotívumok szinte minden szúrában ismétlődnek, gyakran többször is.

Vannak jószerevel szó szerint visszatérő mondatok. Csak néhány mutatóba: „Allah nem vezet igaz útra a gonosz népet.” „Allah teremtette az eget és a földet, és ami a kettő között van.” „Azt mondták varázslás ez.” (Mármint a küldött intése.) „Dzsinntól megszállott.” (Azaz Mohamed) „Allahhoz lesz visszatérésetek.” „Csak azok hallgatnak az intésre, akiknek van eszük.” „Talán istenfélők lesznek.” „Talán éltek az eszettekkel.”

Jellemző, hogy bibliai személyek történetét – a bibliától eltérő, sőt ellentétes módon – ismételteti rengetegszer. Főleg Ádám, Noé, Ábrahám, Lót, Mózes, Jézus személyéről ír. Valójában súlyos tárgyi tévedésekkel.

Minden szúra az „Allah, a könyörületes és az irgalmas nevében” mondattal kezdődik, és az egész Korán ezeket a tulajdonságait ismételteti, de talán ugyanannyiszor van szó a válogatott kínzásokról is, melyeket a gyehennába vetetteknek tartogat.

A műből kiderül a Mohamed korabeli régi hit ellenállása a monoteista iszlámmal, és a próféta tanításával szemben. Ezért egybekapcsolja Allahot és küldöttét. Szörnyű fenyegetések hangzanak el azok ellen, akik bármelyikőjük ellen vétenek, vagy csak akár konfrontálódnak a küldöttel. Ebből fakadóan sűrűn visszatér az ítélet órájával való fenyegetésre, és az igaz hitért folytatott harcra.

A szúrák címe szinte semmi összefüggésben nincs a tartalmukkal, csupán a szövegben található egy-egy szót vagy kifejezést ragadták ki.

A Korán 114 szúrából, vagyis fejezetből áll: ezek pedig ajtokra, azaz versekre tagozódnak.

(Bár „aja” megnevezéssel is találkoztam, én Goldziher Ignác iszlamológus 1881-ben írt, „Az iszlám. Tanulmányok a mohamedán vallás köréből” című könyve alapján ajt-nak nevezem a korán verseit.)

A Korán idézeteket álló betűkkel írtam, és a „/” jel az eredetiben szerepel.

A magam megjegyzései a dőlt betűsek, és a „(, valamint ,)” jel is tőlem van.

2. szúra

21. ajt = „Szolgáljátok ... azokat, akik elöttetek éltek.”
(*Halottkultusz?*)
34. ajt = „...így szóltunk az angyalokhoz: 'Boruljatok le Ádám előtt!'”
(*Furcsa*)
56. ajt = „...feltámasztottunk benneteket a halálotok után”
(*Nocsak! Már megtörtént?*)
62. ajt = „Zsidók és a keresztények és a sabeusok, mind azok, akik hisznek Allahban, a Végső Napban és helyesen cselekszenek ... nem fognak bánkódni.”
(*A későbbiekben egészen más sorssal fenyegeti őket.*)
111. ajt = „Nem léphet be a Paradicsomba más, csak az, aki zsidó vagy keresztény. Ezek az ő vágyálmaik.”
(*Ilyesmit sem a zsidóság, sem a kereszténység nem állít. Sőt, egymást is kizárják.*)
190. ajt = „Harcoljatok Allah útján azok ellen, akik ellenetek harcolnak! ...”
(*Harc! De ez még csak a téma kezdete.*)
191. ajt = „Öljétek meg őket, ahol csak rájuk leltek, és üzzétek ki őket onnan, ahonnan kiűztek benneteket.”...Ne harcoljatok azonban ellenük a Szent Mecsetnél,...„Ám, hogyha harcolnak ellenetek, akkor öljétek meg őket! Ez lesz a hitetlenek fizetsége.”
(*Öngyilkos merénylők?*)
193. ajt = „Harcoljatok ellenük, amíg nem lesz többé megkísértés, s míg a hitvallás csupán Allahé lesz! Ha azonban fölhagynak /és megtérnek/, szűnjön meg az ellenségeskedés – kivéve az istentelenek ellen!”
(*Terrorszervezet!*)
195. ajt = „Adakozzatok /a harcra/ Allah útján!”
(*Mint fent*)
196. ajt = „Aki beteg közületek, vagy fájlalja a fejét, az kárpótlással tartozik: böjt vagy alamizsna vagy áldozati állat formájában.”
(*Ha beteg, akkor miért?*)
216. ajt = „Előíratott nektek a harc /a hitetlenek ellen/ ...”
(*Harc!*)
218. ajt = „Akik hisznek, és elvégzik a hig-rát, és harcba szállnak Allah útján, azok reménykedhetnek Allah könyörületében.”
(*Militáris hozzáállás*)
244. ajt = „Harcoljatok Allah útján!”
(*ugyanaz*)

- 246-251. ajt *(Erősen összekeveri Izrael király-kérését, Saul és Gedeont)*
256. ajt = „Nincs kényszer a vallásban!”
(Ellentmondás pl. a 193-al.)
- 258, 260. ajt *(Ábrahámról olyasmit állít, ami nincs a Bibliában, de a zsidó hagyományban sem.)*
271. ajt = „Ha...adakoztok ... a szegényeknek ... jóvá teszi a rossz cselekedeteitek /egy részét/.”
(Cselekedetek üdvözítő volta!)

3. szúra

- 35-36. ajt *(Szerinte Mária apja Imrám vagy Amrám. A Biblia szerint Éli vagy Héli.)*
- 38-41. ajt *(Zakariás némasága 3 nap, a Bibliában amíg megszületik a gyermek)*
59. ajt = „Jézus olyan Allah előtt, mint Ádám. Porból teremtette őt, majd azt mondta neki: 'Legyél!' – és lett.”
(A sokkal korábbi Biblia egészen mást mond.)
- 140-142. ajt = „...hogyan Allah ... vértanúkat választhasson közületek ... és, hogy próbára tegye Allah a hívőket, s elpusztítsa a hitetleneket. Vagy úgy vélték, hogy bemehettek a Paradicsomba anélkül, hogy Allah megtapasztalhatta volna /előtte/ azt, hogy kik azok köztetek, akik buzgólkodtak a harcban /érette/ ...”
(A muszlim öngyilkos terrorizmus ideológiai alapja?!)
169. ajt = „Ne gondold azokról, akik megölettek Allah útján, hogy halottak /lennének/! Nem! Élők ők az ő Urukánál, /s égi eledellel/ vannak ellátva.”
(Szintén militáns sugalmazás)

4. szúra

3. ajt = „... vagy /elégedjétek meg/ azzal ami /rabszolganőt/ a jobbotok birtokol ...”
(Rabszolganők szexuális kiszolgáltatottsága.)
56. ajt = „Akik nem hisznek a mi jeleinknek, azokat a /Pokol/ tűzében fogjuk megperzselni. Valahányszor ropogósra sült a bőrük, egy másikkal cseréljük ki azt, hogy megízleljék a büntetést. Allah hatalmas és bölcs.”
(Na, meg kissé szadista.)
- 79-80. ajt = „Elküldtünk téged /ó Mohamed/ az emberek közé küldöttnek ... Aki engedelmeskedik a küldöttnek, az Allahnak engedelmeskedik. ...”
(Nagyon ismerős más közösségek tekintélyuralmi, diktatórikus berendezkedéseiből.)

89. ajt. = „Azt szeretnék, ha hitetlenek lennétek, ahogy ők /maguk/ hitetlenek, hogy ugyanolyanok legyetek /mint ők/. Ne fogadjatok hát közülük senkit testvér-barátul, amíg Allah útján el nem végzik a higrát. Ha hátat fordítanak nektek, akkor ragadjátok meg és öljétek meg őket, ahol csak rájuk akadtok. ...”
(*Muszlim terrorizmus!*)
91. ajt. (*Itt is ölésre való biztatás.*)
92. ajt. (*Hívő rabszolgái is voltak egy hívőnek?!*)
- 95-96. ajt = „A hívők közül azok, akik tétlenül otthon maradnak – kivéve azokat, akinek valami /testi/ károsodásuk van – nem egyenlők azokkal, akik Allah útján hadakoznak javaikkal és személyükkel ... Allah ...hadakozókat nagy fizetéssel tüntette ki ... rangfokozatokkal /amelyeket majdan a Paradicsomban/ tőle /kapnak/, és megbocsátással és irgalommal.”
(*Tehát kívánatos az öngyilkos merénylet.*)
104. ajt = „És ne lankadjatok a /hitetlen/ nép üldözésében!”
(*Militáns vallás*)
115. ajt = „Aki azonban szembeszegül a küldöttel, ... a gyehenna tüzében fogjuk perzselni.”
(*Emberi vezetés, mint pápa, Hű és bölcs rabszolga stb.*)
136. ajt = „Higgyetek Allahban ... és az Írásban, amit kinyilatkoztatott az ő küldöttének, és az Írásban, amelyet /már/ korábban leküldött.”
(*Tehát a Tórában és az Evangéliumban. Csak, hogy ezek ellentmondanak a Koránnak!?*)
157. ajt = „...azt mondták: 'Megöltük Jézust, a Messiást, Mária fiát, Allah küldöttét' – holott /valójában/ nem ölték meg őt és nem feszítették keresztre, hanem /valaki más/ tétetett nekik /Jézushoz/ hasonlóvá /és azt ölték meg/.”
(*Teljesen ellentmond az evangéliumnak!*)
163. ajt = „... adtunk Dávidnak egy zsoltárt.”
(*Valójában több mint 70 Zsoltár Dávidé. Viszont ha az egész Zsoltárok könyvét egynek vesszük, akkor azt sokan írták „kapták, nem csak Dávid.*)
171. ajt = „Jézus, a Messiás, Mária fia /csupán/ küldötte Allahnak. ...”
(*A Biblia és maga Jézus, mást mond!*)

5. szúra

24. ajt = „/Mózes pedig/ azt mondta: 'Uram! ... Tégy hát különbséget közöttünk és a bűnös nép között!'”
(*Valójában Mózes könyörgött a népért, azonosult vele, és inkább a maga halálát kérte, ha az Örökkévaló Izraelt elpusztítaná.*)

29. ajt = „Azt szeretném, hogy magadra vedd az én bűnömet, és a te bűnödöt, és a Pokolra kárhozottak közé tartozzál!”
(Ezt mondta Ábel Káinnak a Korán szerint. Csoda, hogy agyonütötte?!)
41. ajt = „Azokhoz /tartoznak ők/, akik a szájukkal azt mondják: 'Hiszünk', de akiknek a szíve nem hisz, és azokhoz akik zsidók.”
(Más helyeken pedig a Tórát is kinyilatkoztatásnak írja, és az azt hűséggel követőket istenfélőknek nevezi. Vagy mégis antiszemita?!)
51. ajt = „Ti hívők! Ne kössetek testvérbarátságot a zsidókkal és a keresztényekkel: ők egymás testvérbarátai! Ha valaki közületek barátságot köt velük – az közéjük tartozik! Allah nem vezeti az igaz útra a vétkes népet.”
(Zsidó – keresztény barátság? Hm!!! De az egész ajt elég gyűlölködő, kizáró.)
60. ajt = „Akiket Allah megátkozott és akik ellen haragra gerjedt – közülük egyeseket majmokká és disznókká változtatott – ...”
(Odüsszeuszt és társait Kirké. De az is csak a disznó volt. Maximum majmot csinálnak egyesek az emberből.)
75. ajt = „A Messiás, Mária fia csupán egy küldött. Már előtte is eltávoztak a küldöttek /az élők sorából/.
(Szöges ellentétben a keresztény tanítással, a Bibliával.)
82. ajt = „Az emberek között bizony úgy találod, hogy a zsidók és a pogányok a legellenségesebbek a hívőkkel szemben. A hívők iránt a szeretetben pedig a legközelebb azokat találod, akik azt mondják: 'Mi keresztények vagyunk!' Ez azért van, mert papok és szerzetesek vannak közöttük, és /azért/, mert nem fennhéjázók.”
(Hát, ezt a történelem Mohamed óta alaposan megkérdőjelezte. Már mint a keresztényekre vonatkozó részt.)
92. ajt = „Engedelmeskedjete Allahnak és engedelmeskedjete a küldöttnek.”
(Azaz Mohamednek. Ez a fordulat végigvonul a Koránon.)
110. ajt = „Allah ezt mondta: 'Jézus Mária fia! ... a bölcsőben szóltál az emberekhez...’”
(Buddhával keveri Jézust?)
110. ajt = „Jézus ... az én engedelmemmel agyagból teremtettél valamit, ami úgy fest, mint a madár és /életet/ leheltél bele, s – az engedelmemmel - /igen/ madár lett.”
(Apokrif evangéliumi részlet.)
112. ajt = „... az apostolok azt mondták: 'Ó Jézus, Mária fia! Vajon a te Urad képes arra, hogy leküldjön nekünk egy asztalt az égből?’”
114. ajt = „Jézus, Mária fia /ekkor/ ezt mondta: 'Ó, Allah, Urunk! Küldj le hozzánk egy asztalt az égből! ...’”

115. ajt = „Allah /pedig/ azt mondta: 'Leküldöm /hát/ nektek /az asztalt/ ...'”
(*Kalandos, meseszerű.*)

6. szúra

74. ajt = „Ábrahám azt mondta apjának, Ázarnak ...”
(*Ábrahám apja Tháré volt.*)

85. ajt = „... /az igaz útra vezéreltük/ ... Jézust ...”
(*Jézus eredetileg teljes volt igazsággal is.*)

7. szúra

(Itt és az egész Koránban Allah többes számban beszél magáról. Pl. pusztítottunk, kérdőre vonjuk stb. Meglehetősen szabadon kezeli az Ádám, Noé, Lót, Mózes körüli eseményeket.)

11. ajt = „Ezután azt mondtuk az angyaloknak: 'Boruljatok le Ádám előtt!'”
(*Szellemében teljesen ellentmond a Bibliának. Tényszerűen is.*)

8. szúra

1. ajt = „A zsákmány Allahot és a prófétát illeti meg!”
(*Hmm!*)

2. ajt = „Azok az /igazi/ hívők, akik, ha Allah megemléttetik, akkor a félelemtől elszorul a szívük ...”
(*Megnyomorító istenkép az ilyen.*)

7. ajt = „Allah azonban az ő szavai révén valóra akarta váltani az Igazságot, és a hitetlenek utolsó maradékát is ki akarta irtani, ...”
(*Nem a béke és a szeretet vallása.*)

12. ajt = „Üssetek hát (kardotokkal/ a nyakukra és üssétek le minden ujjuk végét!)”
(*Kegyetlen!*)

13. ajt = „Ez /lesz a büntetésük azért/, mert szembeszegültek Allahhal és az ő küldöttével. Bárki szembeszegül Allahhal és az ő küldöttével, /az elnyeri büntetését/. Allah büntetése rettenetes.”
(*Mohamed tekintélyét egybemossa az isteni tekintéllyel.*)

39. ajt = „És harcoljatok ellenük, amíg nem lesz több kísértés /a hívők eltántorítására/, s amíg a vallás egyesegyedül Allahé. ...”
(*Muszlim kizárólagossági igény.*)

67. ajt = „Egy próféta sem ejthetett foglyokat addig, amíg /a hitetlenek között/ nem rendezett nagy vérontást /szerte/ a földön. ...”
(*Elég kegyetlen. Nem úgynevezett szellemi dzsihad!!!)*)

9. szúra

5. ajt = „Ha tehát a szent hónapok letelnek, akkor öljétek meg a pogányokat, ahol csak föllelítek őket! Fogjátok el őket! Ostromoljátok meg őket! Állítsatok nekik csapdát az összes leshelyről! ...”
(*Persze, ha Allah útjára térnek, akkor szabadon engedjétek őket! Nagyon durva.*)
30. ajt = „A zsidók azt mondják: 'Uzayr Allah fia.' És a keresztények azt mondják: 'A Messiás Allah fia.' „
(*Uzayr = Ezsdrás. Róla sohasem állították a zsidók, hogy Isten fia.*)
37. ajt = „A szökőhónap betoldása a hitetlenség fokozása ...”
(*Ezért a Mohamedán időszámítás egyre jobban eltér a természetestől.*)
97. ajt = „A beduinok még megátalkodottabbak a hitetlenségben és a képmutatásban ...”
(*Ugyanis a beduinok nem akarták átvenni az iszlám vallást. Fegyverrel kényszerítették rájuk.*)
114. ajt = „Ábrahám bocsánatot kért apja számára ... Miután nyilvánvalóvá vált számára, hogy ő Allah ellensége, megtagadta őt. ...”
(*A Bibliában 2000 évvel leírtak egészen mást tartalmaznak.*)

11 szúra

- 27 ajt = „... nem látjuk, hogy bárki követne téged (Noét!) a meggondolatlan csöcseléken kívül.”
(*A Szentírás szerint nem voltak követői, csak a saját családja.*)
43. ajt = „Ő (Noé egyik fia) azt mondta: 'Egy hegyen keresek menedéket ... és /a fiú/ vízbefúlt a vízbefulladókkal.’”
(*A Biblia szerint mind a 3 fiú a bárkába vonult. A Korán beszámolója itt is az „Ezeregy éjszaka meséi”-re emlékeztet.*)
48. ajt = „Noé! Indulj le /a hegyről/ a mi békénkkel, és áldásainkkal: rajtad és /egy-egy/ közösségeken, akik veled vannak! /Bizonyos/ közösségeknek megengedjük, hogy élvezzék /az evilágot egy ideig/. Azután fájdalmas büntetéssel sújtjuk őket.”
(*A Szentírás szerint szó sem volt más közösségekről.*)
71. ajt = „És hírül adtuk neki (Ábrahámnak) Izsákot és Izsák után Jákobot” (Szó sem esett más utódról, csak Izsákról, illetve általánosságban, nem nevesített utódokról.)
76. ajt = „Ábrahám! Hadd el ezt! Az Urad rendelése már úton van, és bizony. elháríthatatlan büntetés lepi meg őket.”(Mármint Lót környezetét.)
(*Az Ige éppen az ellenkező hozzáállást bizonyítja. Még tíz igaz esetén is megkegyelmezett volna a városnak.*)

12. szúra

- 4-6. ajt *(A Korán szerint Jákób megdicséri Józsefet a 11 csillag, Nap és Hold látomás elmondása után. A Biblia szerint elmarasztalja.)*
- 11-12. ajt = „Miért nem bízod ránk Józsefet? Bizony, őszinte érzülettel vagyunk iránta! Küldd el velünk holnap, hadd mulathassa magát és játsszék kedvére! Bizony, vigyázni fogunk rá!”
(A Biblia szerint Józsefet a többi fiú kedve ellenére atyjuk küldi utánuk.)
41. ajt *(Az egyiptomi sötömestert – József fogolytársát – a Korán szerint keresztre fogják feszíteni. Egyiptomban ez a kivégzési mód nem fordult elő. Perzsa eredetű, a rómaiak által általánosan gyakorolt halálbüntetés. Tehát, József koránál sokkal későbbi.)*
84. ajt *(Jákób, Benjámin utáni bánatában elvesztette a szemevilágát. A Biblia semmi ilyesmit nem mond. Izsák látásával volt gond! Valószínű, hogy most ezt a két személyt keveri össze Mohamed.)*
96. ajt *(József ingének illatát megismeri Jákób, és visszanyeri a látását. Összekeveri az elsőszülöttségi áldás körüli történettel, bár ott a vak Izsáknak nem jön meg a látása, hiába szimatolja Ézsau ruháját, a csaló Jákóban.)*
102. ajt = „Ez ama történetek közé tartozik, amelyek rejtve vannak /a közönséges halandók előtt/. /Kinyilatkoztatás gyanánt/ sugalltuk néked ...” *(Rejtve? A zsidó nép – korábban Jákób családja – mintegy 2300 éve ismerte ezt a történetet.)*

13. szúra

13. ajt = „És az ő dicsőségét zengi a mennydörgés és az angyalok tőle való félelmükben.”
(Istenkép!?)
27. ajt = „Allah tévelygésbe viszi azt akit akar.”
(Ez a fordulat az egész Koránban visszatérő motívum. Egy kiszámíthatatlan, önkényes és despota Istent mutat be.)

14. szúra

- 16-17. ajt = „Mögötte van a gyeheña. És gennyés váladékot kap inni; kortyolja azt, ám alig-alig tudja lenyelni.”
(Rettenetesen gusztustalan. És egy istentől???)

17. szúra

13. ajt = „Minden embernek a nyakára erősítettük a sorsát.”
(Ellentmond a szabad akaratnak, döntésnek.. Determinál.)

16. ajt = „Amikor el akarunk pusztítani egy várost, parancsot adunk a gazdagoknak, és gaztetteket követnek el ott. Ekképpen igazolódik az /ellenük kimondott/ szó, és romba döntjük azt mindenestől.”
(Ez a koncepciós perek módján történik! De egy kis agent provocateur színezete is van az esetnek.)
97. ajt = „A gyeheña lesz az ő lakhelyük. Valahányszor kialszik /a tűz/, lobogó lánggá szítjuk föl azt.”
(Allah fűt az elkárhozottak alá?)
101. ajt = „És adunk hajdan Mózesnek kilenc nyilvánvaló jelet.”
(Érthetetlen a kilences szám, mivel a fentieket a Fáraóval kapcsolatban írja.)
103. ajt = „És /Fáraó/ el akarta ijeszteni őket a földről. És vízbe fullasztottuk őt és mindazokat, akik vele voltak.”
(A 10:90-92-ben viszont az olvasható, hogy Fáraó közel a megfulladáshoz könyörög Allahhoz, és hitvallást tesz. Allah pedig ezt mondja neki, hogy megmenti, csodás jelül az utókornak.)

19. szúra

10. ajt (A Korán szerint Zakariás, János atyja 3 napig megnémul. Valójában csak a gyermek megszületése után szólal meg. Viszont a 3.szúrában leírtakhoz következetesen tartja magát.)
23. ajt (A Korán szerint Mária egy pálmafa tövében szület. A Biblia a betlehemi istállót jelöli meg.)
23. ajt = „Bárcsak még ezelőtt meghaltam volna ...”
(A Korán szerint ezt mondta Mária, a Biblia szerint örvendezve magasztalta az Örökkévalót.)
24. ajt (Az újszülött Jézus beszél Máriához, a Bibliában természetesen erről szó sincs.)
28. ajt = „Áron leánytestvére!”
(Jézus édesanyját Máriát Mirjámmal összetéveszti.)
- 30-33. ajt (A bölcsőben fekvő Jézus bizonyosságot tesz az embereknek. Már mint a Korán szerint! Újra Buddhával való kavaráss.)
- 46-49. ajt (Ábrahám és Atyja összekülönböznek, és Ábrahám elkülönült a többiektől. A Biblia leírja, hogy apja, Tháré halála után hagyta ott Hárán városát.)
- 54-55. ajt = „És emlékezz meg az Írásban Ismaelről! Az ígértét /mindig/ megtartotta, és küldött volt és próféta. Megparancsolta a házanépének, hogy imádkozzanak és alamizsnálkodjanak. És kedves volt az ő Uránál.”

(Ezzel szemben Móz.I.16,12. így ír Izmaelről: „Az pedig vadtermészetű ember lesz: az ő keze mindenk ellen, és mindenk keze ő ellene; és minden o atyjafiának ellenébe üti fel sátorát.”)

20. szúra

39. ajt = „Vesd őt a ládába, és vesd őt a tengerbe!”
(Mármint Mózes az édesanyja. A Biblia a Nílust írja.)
71. ajt = „/Fáraó/ mondta: ... keresztre feszítelek benneteket a pálmafák törzsén.”
(A perzsáktól átvett halálbüntetési mód, az i.e. 5-6. század előtt nem volt gyakorlat. A kereszt az ókori Egyiptomban a Napisten jelképe, éppenséggel pozitív, szent ábra volt.)
- 70-76. ajt *(A varázslók Mózes Istene mellett foglaltak állást a Fáraóval szemben, és megtagadták korábbi eljárásukat. A Bibliában ennek nyoma sincs. Sőt!)*
- 83-97. ajt *(Az aranyborjú történet igen mesés és a Bibliától idegen változata. Itt a 88. ajt szerint „bögő hangja volt” Azután Mózes azt mondja róla a 97. ajtban, hogy ”porrá örölve a tengerbe szórjuk ezt.” A pusztában nem nagyon lehetett tengerrel találkozni. A Biblia szerint a nép ivóvizébe szórta a port Mózes.)*
120. ajt = „Ám /gonosz gondolatokat/ sugalmazott néki a Sátán. Azt mondta: 'Ádám! Megmutassam-e néked a halhatatlanság fáját, és olyan hatalmat, ami nem múlik el?’”
(Sátán nem Ádámmal, hanem Évával beszélt, és nem a halhatatlanság-, hanem a jó és gonosz tudás fájáról volt szó.)

21. szúra

82. ajt = „És sátánokat /rendeltünk szolgálatára/, akik a /tengerbe/ merültek és más munkát is elvégeztek.”
(Salamonnak szolgáltak volna a sátánok?)
91. ajt = „És azt, aki érintetlenül megőrizte a szemérmét! És belé lehelltünk a lelkünkéből. És /csodás/ jellé tettük őt és a fiát a teremtményeknek.” *(Hát mégis több Jézus, mint egy próféta?!)*

22. szúra

5. ajt = „... porból teremtettünk benneteket, azután egy spermacseppből, majd egy vérrögből, utána egy megformált vagy formátlan húsdarabból ...”
(Követhetetlenül bonyolult és értelmetlen.)
- 34-35. ajt = „És hirdess örömhírt azoknak, akik megalázkodnak /Uruk előtt/, akik, ha Allah megemlíttetik, akkor a félelemtől elszorul a szívük ...” *(Furcsa Isten, és furcsa istenfélelem.)*

23. szúra

21. ajt = „És bizony, van okulni valótok a jószágokban. Inni adunk nektek abból, ami a gyomrukban van ...”
(*Hát ez meg mi lenne?*)
50. ajt = „És /csodás/ jellé tettük Mária fiát és az anyját. És menedéket adtunk nekik egy dombon, mely nyugodt tartózkodást és forrásvizet kínált.”
(*Mária fiának nem volt hová lehajtania a fejét. Vagy összetéveszti Hágár és Izmael történetével?*)

26. szúra

- 10-68. ajt (*Mózes és a Fáraó, valamint a varázslók „furcsán” előadott története keresztrefeszítési ígérettel fűszerezve.*)
- 69-104. ajt (*Ábrahám „érdekes” története megint.*)
- 105-122. ajt (*Noé története „Korán-ul”.*)
111. ajt = „Higgyünk-e neked, holott /csupán/ a csöcselék követ téged?!”
(*Tárgyi tévedés ez is. A Biblia szerint senki nem követte Noét a szűk családján kívül.*)
- 123-159. ajt (*Ismételgeti Ad és Tamud törzse történetét.*)
- 160-175. ajt (*Lót „története”.*)
224. ajt = „És a költők! Csak a tévelygők követik őket!”
(*Nem kifejezetten kultúra-barát hozzáállás.*)

27. szúra

- 7-14. ajt (*Már megint Mózes!*)
16. ajt = (Salamon) „Azt mondta: Ti emberek! Megtaníttattunk a madarak nyelvére ...”
(*Ejha! Kár, hogy a Biblia nem tud róla.*)
- 17-18. ajt = „Összegyülekeztek Salamonnak az ő csapatai: dzsinekből, emberekből és madaraktól, és sorbaállítottak. Amikor végül elértek a hangyák völgyébe, egy hangya azt mondta: Ti hangyák! Menjetek be bolyaitokba, nehogy Salamon és csapatai széttapossanak benneteket, anélkül, hogy észrevennétek!”
(*Ez aztán önmagáért beszél!!!*)
- 20-22. ajt = (Salamon) „És szemlét tartott a madarak fölött, és azt mondta: Hogyan lehet ez, hogy nem látom a búbosbankát? Vagy talán távol van? Bizony, súlyos követeléssel sújtom, vagy levágom őt, vagy pedig hozzon nekem valami nyilvánvaló magyarázatot! Ám az nem sokáig késlekedett, és ezt mondta: Valami olyasmit tudtam meg, amit te nem tudtál és bizonyos hírt

hozok neked Sabárol.”

(Az 1001 éjszaka meséi jutnak az eszembe. Ám azok sokkal költőibbek.)

24-44. ajt *(Sába királynéja gyermekmesés története. Bibliátlanul.)*

45-53. ajt *(Már megint Tamud törzsén kérődzik.)*

54-58. ajt *(Újra Lót.)*

28. szúra

6. ajt = „...és hatalmat akartunk adni nekik a földön, s Fáraónak és Hámánnak és csapataiknak pedig meg akartuk mutatni azt, amitől az ő részükről tartottak.”

(Mózes és Eszter kora összekeverve. Majdnem 1000 év az időkülönbség.)

3-42. ajt *(Már megint Mózes, Fáraó és a velük kapcsolatos ferdítések.)*

76. ajt = „Ne örvendezz! Allah nem szereti az örvendezőket!”
(Miért?)

81. ajt = (Kóréről beszél) „És elsüllyesztettük alatta és háza alatt a földet.”
(A 40 éves pusztai vándorlás alatt nem épült ház.)

29. szúra

14-15. ajt *(Megint Noé)*

16-35. ajt *(Ábrahám és Lót mesés története újra. Kevés a téma?)*

36-38. ajt *(Nincs új a Nap alatt! Madyan, Ad, Tamud.)*

39. ajt. = „És Kórét és Fáraót és Hámánt! Mózes pedig nyilvánvaló bizonyítékokkal jött hozzájuk. Ők azonban felfuvalkodtak a földön.”
(Mózes Hámánhoz is eljött?!)

30. szúra

20 ajt = „... a porból teremtett benneteket.”
*(A 25:54-ben viszont ez áll: „ – aki a vízből embert teremtett ...”
Most tehát por, vagy víz az alapanyag?)*

33. szúra

4. ajt = „Allah nem helyezett egy ember gyomrába sem két szívet ...”
(Sőt, még egyet sem!)

36. ajt = „És nem lehet hívő férfinak és hívő nőnek választása valamely dolgukban, ha Allah és a küldötte döntött abban. Aki nem engedelmeskedik Allahnak és a küldöttének, az nyilvánvaló tévelygéssel

tévelyeg.”

(Diktatórikus hatalom legitimizálása.)

50. ajt = „Próféta! Megengedtük, hogy feleségeid legyenek: azok, akiknek a fizetségét odaadtad és akiket a jobbold birtokol abból a zsákmányból, amit Allah juttatott neked, és a te apai nagybátyád, és apai nagynénéid leányai és az anyai nagybátyád és anyai nagynénéid leányai, akik veled együtt elvégezték a higrát, és /minden/ hívő asszony, ha odaajándékozza magát a prófétának és a próféta /is/ feleségül akarja őt venni; /ez/ a hívők közül kizárólag téged illet meg – tudjuk, hogy mit róttunk ki rájuk feleségeiket és azokat illetően, akiket jobbjuk birtokol -, hogy ne lehessen a vétkeid felróni. Allah megbocsátó és könyörületes.”

(Volt kitől tanulni Joseph Smith-nek, a mormon prófétának!)

53. ajt = „Ti hívők! Ne lépjete be a próféták hajlékaiba – ha csak engedélyt nem kaptok. ... Ha azonban meghívást kaptok, lépjete be. Amikor pedig már ettetek, akkor széledjete szét, és ne bocsátkozzate bizalmasan beszélgetésbe! Bizony, terhére vagytok ezzel a prófétának! Ám ő restellkedik előttestek /és nem küld el titeket/. Allah azonban nem restelli az igazságot.”

(Hát ez óriási találmány!)

56-57. ajt = „Allah és az angyalok áldást mondanak a prófétára. Ti hívők! Mondjate rá áldást ti is és köszöntséte őt illő módon! Akik zaklatják Allahot és a küldöttét, azokon Allah átka legyen az evilágon és a túlvilágon. És megalázó büntetést készít elő nekik.”

(Ejnye, Mohamed! Nem egy kis 7. századi személyi kultusz ez?!)

37. szúra

(Megint Noé, Ábrahám, Izsák, Mózes, Áron, Éliás, Lót, Jónás története kicsit furcsán elővezetve a fenti sorrendben.)

38. szúra

(Noé, Ad, Fáraó, Tamud, Lót, Dávid, Salamon, Jób, Ábrahám, Izsák, Jákób, Ismael történetei újra kérődzve és meglepő új részletekkel.)

57-58. ajt = „Így van/ ez. Ízleljék csak meg! Forrásban lévő víz és genny, és más efféle /büntetés/!

(Nemcsak szörnyű, hanem ezek szerint gusztustalan hely is a gyehenna.)

39. szúra

6. ajt = „És leküldött nektek nyolc – páronként összetartozó – jószágot”.

(Allah teremtési munkájáról van szó. Az arab világban csak nyolcféle állatot ismernének?!)

40. szúra

(Noé, Mózes, Fáraó, Hámán, Kóré, József története újra.)

28. ajt = „És Fáraó családjából egy hívő férfi ... ezt mondta: Meg akartok ölni egy embert, mert azt mondja: Az én Uram Allah – holott nyilvánvaló bizonyítékkal jött hozzátok a ti Uratoktól? Ha hazudik, akkor a hazugsága öellene fordul. Ha azonban igazat mond, akkor benneteket fog sújtani annak egy része, amivel fenyeget titeket.”
(Mint Gamáliel tanácsa a Csel könyvéből. Áthallás?! Különben Fáraó családjában hívő férfi???)
- 36-37. ajt = „Hámán – mondta Fáraó. Építs nekem egy /égbenyúló/ palotát. Talán elérem az utakat, az ég útjait, és fölmegetek Mózes Istenéhez.”
(A Babel-torony történet adaptációja. Az is zavaró, hogy a Fáraó, és Hámán közötti mintegy 1000 évhez még hozzájön a Babel-torony, és Fáraó közötti kb. 700 év.)
- 75-76. ajt = „Ez azért /történik/ veletek, mivel jogtalanul örvendeztetek a földön, és mivel mérték nélkül vidámak voltatok. Lépjete hát be a gyehenna kapuin, hogy örökké ott időzzetek.”
(Nem egy kedélybeteg, depressziós ember szemléletét tükrözik a fentiek?)

41. szúra

(Ad, Tamud, Mózes emlegetése újra.)

- 9-12. ajt = „Mondd: Vajon ti valóban nem hiszték abban, aki két nap alatt teremtette a földet, és hasonló /isteneket/ helyeztek mellé? Ő a teremtmények Ura! És szilárdan rögzített /hegyeket/ helyezett rá, /melyek/ föléje /magasodnak/. És megáldotta azt és megszabta azon az élelmüket négy nap alatt – pontosan /annyi/ azoknak, akik kérdeznek /?/.
Aztán az ég felé fordult – és az /még/ füst volt – és azt mondta annak és a földnek: Jöjjetek ide önként, vagy akaratotok ellenére! Azok ketten azt mondták: odamegyünk önként.
És úgy rendelkezett /az egek felől/, hogy hét ég legyen két nap alatt.”
(Így 2 + 4 + 2 = 8 teremtési nap. A 7:54-ben, 10:3-ban 50:38-ban 6 teremtési napról beszél!)

42. szúra

(Itt csupán megemlíti Noét, Ábrahámot, Mózes és Jézust, de nem tud túllépni a témán.)

43. szúra

(Ábrahám, Mózes, Fáraó, Jézus emlegetése, és történetének felidézése nélkül ez a szúra sem lehetne meg.)

- 16-18. ajt = „Vajon Allah a saját teremtményei közül lányokat választott magának, benneteket pedig fiúgyermekkel tüntetett ki? Ám ha valamelyiküknek

/leánygyermek születését/ hozzák hírül – amiről az Írgalmasról szólván példalózott -, akkor orcája elsötétül és haragvás tölti el.

Olyasvalakit helyeznek mellé, csecsebecsék között nő föl, és ha vitára kerül a sor, nem tud érvelni.”

(Nocsak! Ez aztán férfisovinizmus.)

- 54-55. ajt = „És meggondolatlanságra ösztökélte a népét is. Ők engedelmeskedtek neki. Bűnös nép volt.
Miután kihívták a haragvásunkat, bosszút álltunk rajtuk és valamennyiüket vízbefullasztottuk.”
(A Fáraóra és népére mondja. Ez viszont valótlan, hiszen csak az üldöző hadsereggel vízbefullasztása történt meg.)

44. szúra

(Fáraó népe itt is. Témaszegénység?)

46. szúra

4. ajt = „Hoztok nekem Írást, ami korábbi lenne, mint ez, vagy a tudás bármi nyomát – ha az igazat mondjátok!”
(Ízelítőül: védák, bráhmánák, upanisádok, Vinaja-pitaka, Szutta-pitaka, Abhidamma-pitaka, Tao-te-king, Ji-king, Négy könyv, Öt klasszikus. És mindenek előtt természetesen a teljes Biblia, az Ó-, és Újszövetség.)

47. szúra

4. ajt = „Amikor összetalálkoztok a hitetlenekkel, akkor vágjátok el a nyakukat!”
(Nyakvágás helyett elég jó a pokolgép, rakétavető, géppisztoly, stb. is.)
- 4-6. ajt = „Akik Allah útján öletnek meg, azoknak ő nem hagyja, hogy tetteik célt ne érjenek.
Az igaz útra fogja vezérelni őket, és állapotukat megjobbítja, és bebocsátja őket a Paradicsomba, amelyet az ő tudomásukra hozott.”
(Ideológiai megtámogatás az öngyilkos merénylőknek, terroristáknak, Hamasz-, Alkaida-, stb.-tagoknak.)
15. ajt = „A Paradicsom ... eképpen fest: ... és vannak borral folyó patakok, ami gyönyörűsége az ivóknak ...”
(Az 5:90-ben azt állítja, hogy a bor a „Sátán förtelmes műve. Kerüljétek azt.” A 83:22-28 ismét paradicsomi italnak írja le. Vagy lehet, hogy a Korán is mustot ért a „bor” alatt, mint egyes keresztények is?! Bocsi a kajánkodásért.)

48. szúra

10. ajt = „Akik hűségesküt fogadnak neked, azok Allahnak tesznek hűségesküt.”
(Mohamed összerosása Allahhal. Sok ilyen példa van azóta is; egy u. n. közbenjáró Isten mellé, helyére állítása.)

13. ajt = „Aki nem hisz Allahban és a küldöttben – bizony, a /pokol/ tüzét készítettük elő a hitetleneknek!”
(Mint előzőnél. Szörnyűséges torzítás, manipulálás. Ez egyébként a Koránban számos esetben előforduló „árukapcsolás”. Allah és Mohamed!)

49. szúra

2. ajt = „Ti hívők! Ne emeljétek föl hangotokat a Próféta hangja fölé, és ha vele beszéltek, ne hangoskodjatok úgy, ahogyan egymás között teszitek. ...”
(Okos önvédelem, Allahal legalizálva!)

51. szúra

(Már megint rágódik Ábrahám, Lót, Mózes, Fáraó, Ad, Tamud, Noé történetén.)

16-18. ajt = „Korábban ők jóra valók voltak: éjszaka csak keveset aludtak, hajnalhasadáskor /Uruk/ bocsánatáért könyörögtek,”
(Az lenne Allah mércéje, hogy valaki jó-, vagy rossz alvó?)

53. szúra

(Nem maradhat el Mózes, Ábrahám, Ad, Tamud, Noé emlegetése.)

54. szúra

(Mintha nem lenne más mondanivalója, újra Noé, Ad, Tamud, Lót, Fáraó körül forog.)

57. szúra

(Noé, Ábrahám, Jézus emlegetése)

58. szúra

9. ajt = „Ti hívők! Ha titokban beszélgetek egymás között, ne beszéljessetek ... a küldött iránti engedetlenségről ...”
(Így kell elejét venni a frakciózásnak, és az összeesküvésnek!)

12. ajt = „Ti hívők: Ha négy szemközt akartok beszélni a küldöttel, adjatok a beszélgetés előtt adományt!”
(A küldött, természetesen Mohamed.)

60. szúra

(Nocsak, régen volt már Ábrahám története.)

61. szúra

(Mózesről, Jézusról ír megint.)

6. ajt = „Jézus, Mária fia azt mondta: Izrael fiai! Allah küldött engem hozzátok, bizonyosságául annak, ami a Tórából előttem volt, és hogy örömhírt hozzak egy küldöttről, aki énutánam jön el, s akinek fölöttébb dicsért a neve.”
(Jé! Úgy látszik, az evangéliumban átsiklottam azokon a részekon, melyekben az Úr Jézus Mohamedet ígéri a követőknek. Csak azzal találkoztam, hogy a Szent Lelket, azaz a Szent Szellemet ígéri.)

8-9. ajt = „Allah kiteljesíti az ő világosságát, még akkor is, ha az nem tetszik a hitetleneknek.
 Ó az, aki elküldte az ő küldöttét az útmutatással és az igaz vallással, hogy győzelemre segítse azt minden vallás fölött, még akkor is, ha nem tetszik ez a pogányoknak.”
(A fentiek szerint akár erőszakkal is terjeszteni kell az iszlám vallást. Ez az a bizonyos zéró-tolerancia?)

63. szúra

1. ajt = „Amikor a képmutatók hozzád jönnek, azt mondják: 'Tanúsítjuk, hogy Allah küldötte vagy. Allah tudja, hogy te valóban az ő küldötte vagy! Allah azonban tanúsítja, hogy a képmutatók igencsak hazudnak.’”
(Hogy is van ez? Hazugság, hogy Mohamed Allah küldötte!?)

66. szúra

10. ajt = „Allah példának állította a hitetlenek elé Noé és Lót feleségét. Mindketten két igaz szolgálóknak voltak alávetve. Ám mindketten elárulták őket ... És mondatott /nékik/: Menjete a /Pokol/ tüzébe a bemenőkkel!”
(Noé feleségéről semmi ilyesmi nincs feljegyezve.)

11. ajt = „Allah példának állította a hívők elé Fáraó feleségét. ... azt mondta: Uram! Építs nekem egy házat nálad a Paradicsomban. ...”
(Ez is alap nélküli mesés történet.)

12. ajt = „És /példának állította/ Máriát, Imrám leányát, aki érintetlenül őrizte meg a szemérmét és mi belé leheltünk a lelkünkéből.”
(Mózes és Áron testvérének Miriamnak az apja volt Imrám, vagyis Amrám. A többi stimmel.)

69. szúra

(Már hiányoltam Tamud, Ad és a vízözön történetét. Most megint szó van róluk.)

40-41. ajt = „... bizony, nemes küldött szava ez, nem pedig egy költőé!”
(Nem valami hízelgő a lírikusok megítélése.)

71. szúra

(Na, most újra Noé. Csak színesebb részletekkel.)

73. szúra

(Itt a Fáraóval foglalkozik.)

79. szúra

(Mózes kalandos története itt is.)

85. szúra

(Fáraó és Tamud emlegetése.)

87. szúra

(Ábrahám és Mózes nem maradhat el.)

89. szúra

(Ad, Tamud, Fáraó említést nyer.)

91. szúra

(Itt csupán Tamudot emlegeti.)

108. szúra

= „Adjuk néked a bőséget.

Imádkozzál hát az Uradhoz és áldozz!

Aki gyűlöl téged, az a kurtafarkú!”

*(Ennyi az egész szúra. Eddig csak kurtafarkú malacról tudtam,
aki az Óperenciás tengeren túl túr.)*

2005. máj.